



لجنة الرقابة على المصارف  
مصرف لبنان

بيروت في ١١/١٨/٢٠٢٠

مذكرة رقم ٢٠٢٠/١٦  
موجّهة إلى المصارف العاملة في لبنان

**الموضوع:** تعديل النموذج EQB "الأموال الخاصة الأساسية (Tier 1)  
لاحتساب النسب النظامية".

استناداً إلى القرار الأساسي رقم ٦٩٣٨ تاريخ ٢٥/٣/١٩٩٨ (التعميم الأساسي رقم ٤٣) المعدّل بموجب القرار الوسيط رقم ١٣٢٥٩ تاريخ ٢٦/٨/٢٠٢٠ (التعميم الوسيط رقم ٥٦٧)، يستبدل النموذج EQB "الأموال الخاصة الأساسية (Tier 1) لاحتساب النسب النظامية" (المطلوب بموجب تعميم لجنة الرقابة على المصارف رقم ٢٧٧ تاريخ ٢١/٥/٢٠١٤) بالنموذج EQB المعدّل المرفق بهذه المذكرة.

شملت التعديلات على هذا النموذج ما يلي:

1. حذف البنود التالية من التعديلات النظامية بحيث لا تنزل من احتساب الأموال الخاصة الأساسية (Tier 1):
  - فروقات إعادة تخمين الموجودات العقارية أو أي من الأصول الثابتة الأخرى باستثناء العقارات المتملكة استيفاء لديون وفقاً للمادة ١٥٤ من قانون النقد والتسليف.
  - احتياطي عقارات ومساهمات للتصفية.
  - الاحتياطي الخاص المتوجب تكوينه مقابل الديون المشكوك بتحصيلها والرديئة والتي لم يتم تسويتها بحسب قرار مصرف لبنان الأساسي رقم ٧٦٩٤ تاريخ ١٨/١٠/٢٠٠٠ (التعميم الأساسي رقم ٧٣).
2. التصريح عن عناصر الأموال الخاصة الأساسية مع الفصل بين تلك المقومة بالليرة اللبنانية وتلك المقومة بالعملات الأجنبية.

يبدأ التصريح عن النموذج EQB المعدّل اعتباراً من ٣٠/١١/٢٠٢٠.

ستقوم دائرة المعلوماتية في لجنة الرقابة على المصارف بإرسال البرنامج الإلكتروني العائد للنموذج EQB المعدّل إلى البريد الإلكتروني العائد لكل مصرف في مهلة أقصاها ٢٥/١١/٢٠٢٠. كما يمكن للمصارف تحميل (Download) هذا البرنامج من خلال استخدام الرابط الإلكتروني الموجود في أسفل المذكرة.

عن لجنة الرقابة على المصارف

الرئيس  
ميّة الدبّاغ

[تحميل نموذج EQB المعدّل](#)

## نموذج EQB المعدل

### الأموال الخاصة الأساسية (Tier 1) لاحتساب النسب النظامية

**وتيرة التصريح:** شهري  
**نطاق التصريح:** فروع لبنان / فروع لبنان والخارج / مجموعة في لبنان / مجمع

(القيم بما يوازي ملايين ل.ل.)

المجموع	عملات أجنبية	ليرة لبنانية	رقم الفرز الآلي	عناصر الأموال الخاصة الأساسية
			٢٢٠١٠	أسهم رأس المال العادية أو مخصصات رأس المال والأدوات الرأسمالية الأخرى المقبولة ضمن حملة حقوق الأسهم العادية (CET1)
			٢٢٠١٥	أسهم رأس المال التفضيلية الدائمة غير متراكمة العوائد والأدوات الرأسمالية الأخرى المقبولة ضمن الأموال الخاصة الأساسية الإضافية (AT1)
			21940-21942	علاوات إصدار الأسهم العادية والأدوات الرأسمالية الأخرى المقبولة ضمن حملة حقوق الأسهم العادية CET1 وعلاوات الاندماج
			٢١٩٤٢	علاوات إصدار الأسهم التفضيلية الدائمة غير متراكمة العوائد والأدوات الرأسمالية الأخرى المقبولة ضمن الأموال الخاصة الأساسية الإضافية (AT1)
			٢٢٠٣٠	المقدمات النقدية المخصصة لرأس المال
			٢٢٠٢٠	الأموال المخصصة للتوظيفات العقارية
			٢١٩١٠	إحتياطي قانوني
			٢١٩٢٠	إحتياطي نظامي
			٢١٩٢٥	إحتياطي عام غير قابل للتوزيع
			21560+21580	إحتياطي عقارات للتصفية وإحتياطي مساهمات للتصفية (١)
			٢١٥٩٠	إحتياطي خاص مقابل الديون المشكوك بتحصيلها والرديئة والتي لم تتم تسويتها (٢)
			21930+21932	إحتياطي مخصص لزيادة رأس المال والإحتياطيات الأخرى
			٢٢١٠٠	نتائج سابقة مدورة قابلة للتوزيع - أرباح أو (خسائر)
			٢٢٢٠٠	نتيجة الدورة المالية - أرباح أو (خسائر)
			٢٢٣٠٠	حسابات الأعباء والإيرادات - أرباح أو (خسائر)
				عناصر الدخل الشامل الأخرى (Other Comprehensive Income)
			٢١٦٠٠	- فروقات إعادة تخمين الموجودات العقارية أو أي من الأصول الثابتة الأخرى
			٢٢٧٠٠	- التغير الإيجابي أو (السلبى) المتراكم في القيمة العادلة لشهادات الإيداع والأدوات المالية المصنفة بالقيمة العادلة مقابل عناصر الدخل الشامل الأخرى Cumulative Changes in the Fair Value of Certificates of Deposits and Financial Instruments Classified as Fair Value Through OCI
			٢١٩٧١	- فروقات التقييم المتراكمة من تحويل أصول مالية بالعملات الأجنبية - إيجابية أو (سلبية) Foreign Currency Translation Adjustments
			٢١٩٧٢	- إحتياطي إعادة تقييم أدوات التحوط Cash Flow Hedge Reserve - إيجابي أو (سلبى)
			٢١٩٧٣	- إحتياطي التغيرات في مخاطر الائتمان الخاصة Reserve Own Credit Risk - إيجابي أو (سلبى)
			٢١٩٧٤	- إحتياطيات أخرى مرتبطة بعناصر الدخل الشامل الأخرى - إيجابية أو (سلبية)
			مجموع أ	الأموال الخاصة الأساسية (Tier 1) قبل التعديلات النظامية (Regulatory Adjustments)

المجموع	عملات	ليرة لبنانية	رقم الفرز الآلي	عناصر التعديلات النظامية (Regulatory)
---------	-------	--------------	-----------------	---------------------------------------

	أجنبية		(Adjustments)
		٢٢٢٠٠	نتيجة الدورة المالية - إذا أرباح (٣)
		٢٢٣٠٠	حسابات الأعباء والإيرادات - إذا أرباح (٣)
		٢١٦٢٠	فروقات إعادة تخمين الموجودات العقارية أو أي من الأصول الثابتة الأخرى المتملكة استيفاءً لديون وفقاً للمادة ١٥٤ من قانون النقد والتسليف
		22730+22745+22755+22765	التغير الإيجابي في القيمة العادلة لشهادات الإيداع والأدوات المالية المصنفة بالقيمة العادلة مقابل عناصر الدخل الشامل الأخرى (٤) Positive Changes in the Fair Value of Certificates of Deposits and Financial Instruments Classified as Fair Value through OCI
		٢١٩٧١	فروقات التقييم المترجمة من تحويل أصول مالية بالعملات الأجنبية - إذا إيجابية فقط Positive Foreign Currency Translation Adjustments (٣)
		٢١٩٧٢	إحتياطي إعادة تقييم أدوات التحوط - إيجابي أو (سليبي) Cash Flow Hedge Reserve
		٢١٩٧٣	إحتياطي التغيرات في مخاطر الائتمان الخاصة Own Credit Risk Reserve - إيجابي أو (سليبي)
		٢١٩٧٤	إحتياطات أخرى مرتبطة بعناصر الدخل الشامل الأخرى - إذا إيجابية فقط (٣)
			النقص في الإحتياطي المتوجب تكوينه مقابل العقارات والمساهمات للتصفية (٥)
			النقص في الإحتياطي الخاص المتوجب تكوينه مقابل الديون المشكوك بتحصيلها والرديئة والتي لم يتم تسويتها (٥)
		٢٢٤٠٠	الأسهم العادية والسندات ذات علاقة بالأموال الخاصة معاد شراؤها بطريقة مباشرة أو غير مباشرة (٦) Treasury Shares
		١٢٧٠٠	الشهرة Goodwill
		١٢٥١٠	صافي الأصول الثابتة غير المادية Intangible Assets
			النقص في المؤونات (٧)
		مجموع ب	مجموع التعديلات النظامية (Regulatory Adjustments) لاحتساب الحد الأقصى للتوظيفات وفقاً للمادة ١٥٣ من قانون النقد والتسليف أو الحدود القصوى للتسهيلات الممنوحة وفقاً للمادة ١٥٢ من قانون النقد والتسليف
		ج	التجاوز على أحكام المادتين ١٥٢ أو ١٥٣ من قانون النقد والتسليف (أيهما أكبر) (٨)
		مجموع د = مجموع ب + ج	مجموع التعديلات النظامية (Regulatory Adjustments) لاحتساب النسب النظامية الأخرى

		صافي المساهمات والمشاركات في المصارف والمؤسسات المالية التابعة في الخارج (٩)	صافي المساهمات والمشاركات في المصارف والمؤسسات المالية التابعة في الخارج (٩)
--	--	--	--

[...] يمثل جزء من البند في النموذج ٢٠١٠.

		مجموع و = مجموع أ - مجموع ب	الأموال الخاصة الأساسية (Tier 1) لاحتساب الحد الأقصى للتوظيفات وفقاً للمادة ١٥٣ من قانون النقد والتسليف
--	--	-----------------------------	---

		مجموع ز = مجموع أ - مجموع ب -	الأموال الخاصة الأساسية (Tier 1) لاحتساب الحدود
--	--	-------------------------------	---

		هـ	القصوى للتسهيلات وفقاً للمادة ١٥٢ من قانون النقد والتسليف
--	--	----	---

		مجموع ح = مجموع أ - مجموع د	الأموال الخاصة الأساسية (Tier 1) لاحتساب النسب النظامية الأخرى
--	--	-----------------------------	--

## الإيضاحات

- (١) يمثّل الإحتياطي الواجب تكوينه على العقارات والمساهمات المتملكة إستيفاءً لدين والتي لم تتمّ تصفيتها خلال المهلة القانونيّة أو النظامية المنصوص عنها في المادة ١٥٤ من قانون النقد والتسليف أو في التعاميم المرعية الإجراء.
- (٢) يمثّل الإحتياطي الواجب تكوينه مقابل الديون المشكوك بتحصيلها والرديئة والتي لم تتمّ تسويتها بحسب القرار الأساسي رقم ٧٦٩٤ تاريخ ١٨/١٠/٢٠٠٠ موضوع تعميم مصرف لبنان الأساسي رقم ٧٣.
- (٣) يتمّ التصريح عن هذه البنود ضمن التعديلات النظامية فقط في حال كان الرقم المصرّح عنه في النموذج رقم ٢٠١٠ إيجابياً.
- (٤) يتمّ التصريح ضمن التعديلات النظامية عن مجمل الأرباح غير المحققة أي دون إجراء التقاص (without offsetting) مع الخسائر غير المحققة على الأدوات المالية المصنفة بالقيمة العادلة مقابل عناصر الدخل الشامل الأخرى.
- (٥) يتمّ التصريح عن النقص في الإحتياطي الذي يتمّ تحديده عند انعقاد الجمعية العمومية التي تصادق على الحسابات السنوية ولم يتمّ تكوينه لغاية تاريخ التصريح.
- (٦) تشمل الأسهم والسندات الأخرى المرتبطة بأسهم المصرف بما فيها شهادات الإيداع العموميّة GDR.
- (٧) يشمل أي نوع من المؤونات المطلوب تكوينها من قبل لجنة الرقابة على المصارف، مفوضي المراقبة، والسلطات الرقابية في الخارج (Host supervisors).
- (٨) في ما خصّ المصارف اللبنانية الأم (Parent Bank)، يحتسب التجاوز على المادة ١٥٢ على أساس "المجموعة في لبنان" والتجاوز على المادة ١٥٣ على أساس "مجمّع" وينزّل التجاوز على أي من المادتين (أيهما أكبر) من "الأموال الخاصة الأساسية Tier 1 لاحتساب النسب النظامية الأخرى" مهما كان مستوى تطبيق (Level of Application) هذه النسب النظامية .
- في ما خصّ المصارف اللبنانية التابعة لمصارف لبنانية أخرى، لا ينزّل أي تجاوز على المادة ١٥٢ أو المادة ١٥٣ من "الأموال الخاصة الأساسية Tier 1 لاحتساب النسب النظامية الأخرى" العائدة لهذه المصارف.
- (٩) يتمّ التصريح عن هذا البند على أساس "فروع لبنان"، "فروع لبنان والخارج"، و"المجموعة في لبنان". لا يتمّ التصريح عن هذا البند على أساس "مجمّع".